

Amatlajkuiloli tlen Pablo okinmijkUILILI in tlaneltokakeh

Gálatas

1 ¹Ne niPablo, nitiotlatitlanili. Amo onechtlali iva nion amo onechtlanki íkka tlaltikpaktlakatl kemi nitiotlatitlanili, sino onechtlali in evia in Jesucristo ivan toTajtzin Dios tlen okiyoliti in Jesús de itech mikilstli. ²Ne, ivan nochtin toknivah tlaneltokakeh tlen nova kateh, timechontlajkuililiah imejvah tlaneltokakeh tlen inchantih itech tlali de Galacia. ³ToTajtzin Dios ivan toTeko Jesucristo ma imechpialikah iknotlamachilistli iva yolosevilistli. ⁴In toTeko Jesucristo omotemakti ma kixpolokah por yen totlajtlakol ijkó kemi toTajtzin Dios okimonekilti, para techmakixtis de itech tlen amo kuali tlen onka itech nin tlaltikpaktli. ⁵Ma tikweijkachivakah in toYejwatzi para semijkak. Ijkó ma yeto.

Amo onka oksé yankuik kuali tlajtoli

⁶Nimotetzavia kenik san nima onkikajkeh in toYejwatzi, tlen omechnotzki ika iiknomachilis in Cristo, iva axka yonpanokeh itech oksé tlamachtilistli kemi oyeskia yi neli yankuik kuali tlajtoli. ⁷Pero tlen yi neli mach onka oksé

tlamachtilistli tlen ma yeto noijki yankuik kuali tlajtoli, sino kateh sekimeh tlen imechkuatlapololtiah, iva kinekih kijtlakoskeh in yankuik kuali tlajtoli de Cristo. ⁸Pero tla íkka imechtlapovia ok tlamanli yankuik kuali tlajtoli iva amo kemi tlen tejvah otomechtlapovijkeh, ma ipan vetzi tlajyovilistli de toYejwatzi, san akin, maski se de tejvah o noso se ilvikaktlatitlanili. ⁹Ijkó kemi yotimechilvijkah, axka oksemi nimechilvia: Tla íkka imechtlapovia ok tlamanli yankuik kuali tlajtoli iva amo kemi tlen onkiselijkeh, ma ipan vetzi tlajyovilistli de toYejwatzi.

¹⁰Ika nin tlen nikijtova, amo kijtosneki ke ne niktemova para nikinpaktis in tlaltikpaktlakah, sino ne nikneki nikpaktis in toYejwatzi. Tla ne ok oniktemoskia para nikinpaktis in tlaltikpaktlakah, tonses amo onieskia niitekipano in Cristo.

Kenik omochi tiotlatitlanili in Pablo

¹¹Nikneki xikmatikah, noknivah, ke in yankuik kuali tlajtoli tlen ne nimechmatiltia, amo san íkka tlaltikpaktlakatl okiyejyeko. ¹²Amo onkseli iva nion amo onikmomachti

de íkka tlaltikpaktlakatl, sino yen Jesucristo onechnextili.

¹³Imejvah yinkimatih kenik onikatka achto ikuak onipovia itech intiotlamachtil in judiojtih, iva kenik onikinchochololtiaya sa tlawel in tlaneltokakeh de toYejwatzi iva oniknechia nikinpopolos. ¹⁴Itech tiotlamachtilistli judío, ne okachi onikinpanaviliaya nojudiojknivah tlen invah neva, porke ne sa tlawel onimotemaktiaya para nikinchivas in kostumbres tlen onechmachtijkeh nokojkolvah. ¹⁵⁻¹⁶Pero toYejwatzi, tlen onechpejpenki antes de ninesis iva ika iiknomachilis onechnotzki, okittak kuali ma nechmonextili iKone, para ma niktematilti in yankuik kuali tlajtoli innavak tlen amo judiojtih. Ikuak ijkó opanolok, ne amo onia oniktlajtlaniito íkka tlaltikpaktlakatl ma nechilvi tlán moneki nikchivas, ¹⁷nion amo onia onikinmitato Jerusalén tlen yokatkah tiotlatitlaniltih antes de ne. Yej niman onia kan región de Arabia, iva satepa onivalmokuapki para Damasco.

¹⁸Ikuak opanok eyi xivitl, onia Jerusalén para nikixmatis in Pedro, iva ompa ivan onimoka kaxtoli tonali. ¹⁹Pero amo onikinmitak tlen oksekimeh tiotlatitlaniltih, sino san yen in Jacobo tlen ikni in toTeko. ²⁰Nin tlen nimechijkuilia yi neli melajka, iva toYejwatzi kuali kimiati nik amo nimechkajkayava.

²¹Satepa onia kan región de Siria iva de Cilicia. ²²Pero in tlaneltokakeh de Cristo tlen kateh Judea ayamo onechixmatiah. ²³Yejvah san

okinkakiah in gentejtih okijtovayah: “Neká tlen achto otechchochololtiaya, axka yi tetlapovijtinemi de tlen yankuik kuali tlajtoli tlen achto okinechia kipopolos.” ²⁴Iva okiwejkachivayah in toYejwatzi por ne.

Tlen oksekimeh tiotlatitlaniltih okiselijkeh in Pablo

2 ¹Ikuak opanok majtlaktli ivan navi xivitl oksejpa onia para Jerusalén ivan Bernabé, iva nojiki onikvikak in Tito. ²Onia porke toYejwatzi onechmatilti ma nivia. Ompa otimololojkeh sekantzi san invan tlen okachi kinmixmatih kemi tlatlayakantokeh de tlaneltokakeh, iva onikinmakak kuenta in yankuik kuali tlajtoli tlen nitetlapovia innavak tlen amo judiojtih. Ijkó onikchi porke amo oniknechia ma yeto san nenka in tekitl tlen yonikchi o noso tlen nikchijtok. ³Yejvah okittakeh yompa tlen onikinmilvi, iva por eso Tito tlen noteikitkaikni, iva maski ye amo judío, amo okichikavilijkeh ma mosirkunsidaro. ⁴Otimololojkeh otimotlapovijkeh porke sekimeh tlen amo neli tlaneltokakeh, oichtakakalakeh tonavak para techistlakoskeh tejvah, tlen Cristo Jesús yotechtonki de imak itlanavatil Moisés, iva okinechiah oksemi techilpiskeh itech yejón tlanavatili. ⁵Pero tejvah amo otimotekavilijkeh nion se tzikitzi para tikinvelkakiskeh, porke otiknekiah imejvah xiktokilikah xikvelkaktokah tlen yi neli yankuik kuali tlajtoli.

⁶Nekateh tlen kinmixmatih kemi okachi tlatlayakantokeh de

tlaneltokakeh, amitla yankuik tlamachtili onechmakakeh para ma ik nitlamachti. (Tla yeovah okachi tlalayakantokeh o noso amo, ne mach notekiv, porke toYejwatzi techitta tinochtin tiiwalestih.)⁷ Yej okimomakakeh kuenta ke yen toYejwatzi onechtlali ma nikinmatilti tlen amo judiojtih in yankuik kuali tlajtoli, ijkó kemi Pedro noijki yen toYejwatzi okitlali ma kinmatilti tlen judiojtih.⁸ Porke in toYejwatzi tlen okichi ke Pedro ma yeto tiotlatitlanili innavak in judiojtih, noijki okichi ke ne ma nieto nitiotlatitlanili innavak tlen amo judiojtih.

⁹ Jacobo, Pedro ivan Juan, tlen toknivah okinpiayah kemi tlaketzaltih de tlaneltokakeh, okimomakakeh kuenta ke Dios onechmakak velitilistli para ma veli ma nikchiva nin tekitl. Ne ivan Bernabé otechmakitzkijkeh ika inyekma kemi se ixneskayotl ke okatkah de akuerdo para titetlapoviskeh innavak tlen amo judiojtih, iva yeovah teetlapoviskeh innavak tlen judiojtih.¹⁰ San otechtlatlaniijkeh amo ma tikavakah de tikinpaleviskeh tlen prowestih, iva yejón tlamantli ne ipa yi nikchijtivitz.

Pablo okajvak in Pedro

¹¹ Pero ikuak in Pedro ovala Anti-oquía, chikavak onikajvak ixsotika iva onikilvi nik amo yompa tlen okichijtoka.¹² Antes de oejkoskiah in judiojtih tlen Jacobo okintitlanki, Pedro otakuajtoka invan tlaneltokakeh tlen amo judiojtih. Pero ikuak oejkokeh in judiojtih, omose-

kankuik iva ayakmo invah otlakua, porke okinmavili in judiojtih tlen kijtovah ke nochtin tlen amo judiojtih moneki mosirkunsidarocheh.¹³ Ikuakó tlen oksekimeh tlaneltokakeh judiojtih noijki okichijkeh kemi Pedro, okipixkeh ome inmixko iva asta Bernabé noijki ijkó okichi kemi yeovah.¹⁴ Por eso, ikuak onikittak ke amo okichijtokah kemi kijtova tlen yi neli yankuik kuali tlajtoli, ikuakó onikilvi in Pedro inmixpan nochtin: “Tla te tijudío, iva tinemi kemi oyeskia amo tijudío, tonses, ¿tleka tikinchikavilia tlen amo judiojtih ma nemikah kemi oyeskia judiojtih?”

In judiojtih iva tlen amo judiojtih nochtin momakixtiah ika tlaneltokalistli

¹⁵ Teovah tijudiojtih desde otineskeh, iva topaisanojvah kijtova ke teovah amo titlajtlakolejkeh kemi tlen amo judiojtih.¹⁶ Pero kuali tikmatih nik amika velis yetos tlakamela san por se kivelkakis itlanavatil Moisés, sino por se tlaneltoka inavak Jesucristo. Teovah noijki otitlaneltokakeh inavak Jesucristo, para tieskeh titlakamelajkeh ika totlaneltokalis inavak Cristo, iva amo por se kivelkakis itlanavatil Moisés. Porke toYejwatzi amika velis kittas kemi tlakamela san por se kivelkakis itlanavatil Moisés.

¹⁷ Iva axka, tla teovah otimotokijkeh inavak Cristo para tieskeh titlakamelajkeh, iva yejón kitemakah kuenta ke teovah noijki titlajtlakolejkeh kemi tlen amo judiojtih, ¿yejón kox

kijtosneki Cristo techtuktia ma tiekah titlajtlakolejkeh? ¡Pos amo! ¹⁸Tla ne nikijtova ke itlanavatil Moisés amo kichivilia para techchivas titlakamelajkeh inavak toYejwatzi, pero satepa oksemi pevas nimotenmachis inavak, kijtosneki nikchijtok tlajtlakoli. ¹⁹Porke para yen tlanavatili ne yonimikki, iva yonimikki porke yen tlanavatili onechmikti. Pero axka niyolitok para toYejwatzi. ²⁰Onechkrusifikarojkeh ivan Cristo, iva axka mach ok ne niyolitok, sino yen Cristo tlen yolitok notech. Iva tlen axka niyolitok itech nokuerpo, niyolitok por yen notlaneltokalis inavak iKone in toYejwatzi, tlen onechtla sojtlak iva omotemakti okixpolojkeh por ne. ²¹Ne amo niktlalia se lado iiknomachilis in toYejwatzi. Porke tla toYejwatzi oveliskia otechitaskia titlakamelajkeh por tikvelkakih itlanavatil Moisés, tonses oyeskia san tekitl oixpolivik in Cristo.

Itlanavatil Moisés o noso tlaneltokalistli inavak Cristo

3 ¹¡Ay, noknivah de Galacia, seppa amo intzontekonejkeh! ¿Akin omechtla jchivi para amo xikvelkakikah tlen melajkayotl? Ne kuali onimechyekilvi kenik oixpolivik in Jesucristo itech krus kemi oyeskia onkittakeh. ²Ne san nikneki nimechtla jlanis se tlamantli: ¿Onkiselijkeh in Tioijyotzintli por onkivelkakeh itlanavatil Moisés, o noso por onkikakkeh in yankuik kuali tlajtoli iva onkineltokakeh? ³¿Yi neli seppa amo intzontekonejkeh? Tla ikuak onpejkeh ika

yankuik nemilistli onkinejnekeh itlapalevil in Tioijyotzintli, ¿tleka axka inkinekih inmonejnemitiskeh ika imejvah inmonechikavalis? ⁴¿Kox san por tekitl nochi in tlajyovilistli tlen onkipanokeh? Ne nikmati nik amo san tekitl. ⁵In toYejwatzi amo imechmaka in Tioijyotzintli por inkivelkakih itlanavatil Moisés, iva nion amo kinchiva tetzavimeh inmonavak por inkivelkakih itlanavatil Moisés, sino porke imejvah onkikakkeh in yankuik kuali tlajtoli iva onkineltokakeh.

⁶Ijkó noijki, Abraham otlanelto-kak inavak toYejwatzi, iva ika yejón itlaneltokalis in toYejwatzi okittak tlakamela. ⁷Ijkó pues, kuali xikmatikah ke tlen yi neli tepilvah de Abraham, yejvah tlen kipiah tlaneltokalistli inavak toYejwatzi. ⁸In Tiotlajkuiloli desde yi wejkavitl okijtovaya ke in toYejwatzi noijki okinmitaskia kemi tlakamelajkeh tlen amo judiojtih por yen intlaneltokalis. Por eso in toYejwatzi okimakak in Abraham nin kuali tlajtoli: “Nikintiochivas nochtin gentejtih de nin tlaltikpaktli por yen te.” ⁹Ijkó pues, nochtin tlen kipiah tlaneltokalistli kiseliah tlatiochivalistli ijkó kemi okiseli in Abraham, tlen yi neli otlaneltokak.

¹⁰Nochti tlen motenmachiah itech itlanavatil Moisés, kintlajyoviltis in toYejwatzi, porke in Tiotlajkuiloli kitova: “Nochti tlen amo kivelkakiskeh nochi tlen kijtova itlanavatil Moisés, kintlajyoviltis chikavak in toYejwatzi.” ¹¹Kuali tikittah nik amika velis yetos tla-

kamela inavak toYejwatzi por se kivelkakis itlanavatil Moisés, porke in Tiotlajkuiloli kijtova: “Tlen tlakamela por yen itlaneltokalis kipias tlen yi neli nemilistli.”¹² Iva itlanavatil Moisés amo mokitzkia itech tlaneltokalistli, sino in Tiotlajkuiloli kijtova: “Tlen kivelkakis nochí tlen kijtova itlanavatil Moisés, kipias tlen yi neli nemilistli por itlavelkakilis.”

¹³ Pero Cristo okimonekilti kiselis por tejvah in tlajyovilistli tlen vetyl ipan se tlen amo kivelkaki itlanavatil Moisés. Iva ijkó nik otechmakixti. Porke in Tiotlajkuiloli kijtova: “In tlajyovilistli chikavak de toYejwatzi ipan vetyl se tlen kipilovah itech se kuavitl.”¹⁴ Ijkó opanolok para ke itech Cristo Jesús, tlen amo judiojtih nojki ma kiselikah in tlatiochivalistli tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham, iva ijkó ika totlaneltokalis ma tikslikah in Tioijyotzintli tlen toYejwatzi otechkakiti techmakas.

Itlanavatil Moisés iva tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham

¹⁵ Noknivah, nimechilvis se ejemplo tlen san akin velis kajsikamatis. Ijkuak se tlakatl kuali moyekkava ivan íkka oksé tlakatl itech se tlamanatl, iva kíkuilova se amatl iva kifirmarova, amika velis kipopolos nion kajxitilis itla.¹⁶ Ijkó pues, tlen toYejwatzi okikakiti kimakas in Abraham okatka para ye iva para iwejkaixvi. In Tiotlajkuiloli amo kijtova: “iva para iwejkaixvivah”, kemi oyeshka tlapova de miekeh, sino in Tiotlajkuiloli kijtova: “iwejkaixvi”, tlapova san de se,

kijtosneki yen Cristo.¹⁷ Tlen nikneki nikijtos yen nin: toYejwatzi okichi se moyekkavalistli ivan Abraham iva okilvi nik velika kichivas tlen okikakiti. Por eso, itlanavatil Moisés tlen ovala navi siento ivan se poali ivan majtlaktli xivitl satepa, amo velis kipopolos in moyekkavalistli iva nion amo velis kipatlas tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham.¹⁸ Porke tla toYejwatzi otechmakaskia tlen otechkakiti techmakas por se kivelkaki itlanavatil Moisés, tones ayakmo neli mochiva kemi Ye otechkakiti. Pero ijkuak toYejwatzi okilvi in Abraham nik kimakas tlen okikakiti, amitla okitlajtlanili sino okilvi san kimakas.

¹⁹ Tones, ¿tlán tlapalevia itlanavatil Moisés? Yejón tlanavatili in toYejwatzi otechmakak satepa para kuali techititis nik amo kuali tlen otikchijtokah. Pero yejón tlanavatili omonejnekiskia asta ijkuak ovalaskia in Cristo, tlen por Ye omochi tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham. In toYejwatzi itlanavatil okimakak in Moisés por medio de ilvikatlatitlaniltih, iva Moisés kemi se tepantlajto okinmakak in israelitas.²⁰ Pero ijkuak toYejwatzi okitlakakiti in Abraham, amo okinejneki íkka tepantlajto, sino Ye inevia okichi.

¿Tlán para omonekki itlanavatil Moisés?

²¹ Tones, ¿kijtosneki itlanavatil Moisés kajki en kontra de tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham? ¡Pos amo! Porke tla yejón tlanavatili oveliskia otechmakaskia nemilistli,

tonses otiveliskiah otieskiah titlakamelajkeh por otikvelkakiskiah yejón tlanavatili. ²²Pero in Tiotlajkuiloli kijtova ke tinochtin titlaltikpaktlakah techilpijtak in tlajtlakoli, para ke nochtin tlen tlaneltokaskeh inavak Jesucristo, ma velikah ma kiselikah tlen toYejwatzi okikakiti in Abraham.

²³ Antes de ovalaskia in tlaneltokalistli, itlanavatil Moisés okatka kemi se telpiloya, kan otitzaktokah asta ijkua toYejwatzi otechititi in ojtlí de tlaneltokalistli inavak Cristo. ²⁴Ijkó pues, itlanavatil Moisés okatka kemi se konepixki tlen otechyakanki iva otechvikak inavak Cristo, para ijkó ika totlaneltokalis inavak Ye, ma tiekah titlakamelajkeh inavak toYejwatzi. ²⁵Iva axka, como yoejkok in tlaneltokalistli inavak Cristo, mach ok moneki ma techyakana itlanavatil Moisés kemi oyeskia konepixki.

²⁶ Iva axka innochtin inmochijkeh intepilvah de toYejwatzi ika inmotlaneltokalis inavak Cristo Jesús. ²⁷Porke nochtin tlen yonmobaутisarojkeh ika itoka in Cristo, yokimotlalilijkeh in Cristo kemi oyeskia yokimotlalilijkeh se tzotzoli yankuik. ²⁸Mach ok kipia tlen kitas kox se yetos judío o noso amo judío, kox se tlakovali o noso amo se tlakovali, kox se tlakatl o noso se sivatl, porke innochtin imejvah inpovih sa se inavak Cristo Jesús. ²⁹Iva tla imejvah inpovih inavak Cristo, tonses nojiki inmochijkeh inteweяkaixvivah de Abraham, iva nojiki inmoaxka tlen toYejwatzi okikakiti kimakas.

4 ¹Tlen nikneki nikijtos yen nin: Mientras ok tzikitzi in chokotzi tlen kaxkatiskeh in erlesia, ye nojiki kajki iwal kemi se tlen tlakatlakovali tlen kajki ompa ikalijtik, maski in chokotzi ye iaxka nochí in erlesia. ²Mientras ok chokotzi, kipia de kinvelkakis tlen kikuidarovah iva tlen kitiliah nochí tlen satepa yetos iaxka, asta ma kajxiti xivitl tlen ipapa yokijto. ³Ijkó nojiki otechpanovaya in tevhah. Ijkuak ayamo otikixmatiah in Cristo, temak otikatkah kemi oyeskia ok titzitzintih, otikatkah imak in tlamachtilistih de nin tlaltikpaktli kemi oyeskia ika otechtzonvijkeh. ⁴Pero ijkua oajsik tonali tlen toYejwatzi okitlalli, okivaltitlanki iKone, tlen oneski itech se sivatl iva omoskalti imak itlanavatil Moisés, ⁵para ijkó otechtlaxtla iva otechtotonki de imak yejón tlanavatili, iva ijkó in toYejwatzi ovelik otechmokoneti kemi tiipilvah.

⁶ Iva como yotimochijkeh tiipilvah, in toYejwatzi otechvaltitlanili iTioijyotzi de iKone itech toyolo. Iva iTioijyotzi kichiva ma tikijtokah: “¡Abba!” Kijtosneki: “¡NoTajtzi!” ⁷Ijkó pues, ayakmo temak inmilpitokeh kemi oyeskia intlakovaltih, sino yinmochijkeh intepilvah de toYejwatzi. Iva como yonmochijkeh ipilvah, in toYejwatzi imechtlaaxkata por intlaneltokah inavak Cristo.

Pablo omotekipacho por tlen tlaneltokakeh de Galacia

⁸ Achto, ijkuaimejvah ayamo onkixmatiah in toYejwatzi, onkat-

kah kemi intlakatlakovaltih porke onkintekipanovayah tlen amo neli diosmeh. ⁹Pero axka como yonkixmatkeh in toYejwatzsi, o noso okachi kuali ma tikitokah, yen toYejwatzsi yomechixmatki, ¿tela oksemi inkimokaviliah ma imechtzonvikah ika nekateh tlamachtilistih de nin tlaltikpaktli tlen amo kipiah velitilistli para techpalevis iva amitla inpati? ¹⁰Imejvah ok inmilvichivah itech sekimeh tonaltih, metzmeh, xivmeh iva inkinmilvikixtiah oksekimeh tonaltih. ¹¹Nimomavtia tla san tekitl onitekipano por imejvah.

¹²Noknivah, nimechtlatlavtia xiekah kemin ne, porke ne yonimochi kemi imejvah. Imejvah mach itla onnechtoktijkkeh. ¹³Kemi imejvah yinkimatih, ikuak yikinika onimechtlapovi de tlen yankuik kuali tlajtoli, onikchi porke onimokokovaya. ¹⁴Iva maski nokokolis sa tekitl omechovijtili, imejvah amo onimechtlajyalti iva nion amo onnechsekankuikeh, sino onnecheslijkeh kemi oyeskia onkiselijkeh se ilvikaktlatitlanili de toYejwatzsi, o noso kemi oyeskia onkiselijkeh ineria in Cristo Jesús. ¹⁵¿Kan oyáneká pakilistli tlen acharto onkipiayah? Ne kuali nikmati, ke tla oveliskia, asta onkinmokixtiliskiah inmoixtololovah para onnechinmakaskiah. ¹⁶Iva axka, ¿kox yonimokuapki kemi oyeskia nimechtlavelita san por nimechilvia tlen yi neli?

¹⁷Nekateh gentejtih mottah motekipachovah por imejvah, pero amo xikyejyekokah ke kitemovah itla kuali para imejvah. Yejvah kinekih

imechxeloskeh de tejvah, para satepa yej yejvah xikinkakilikah. ¹⁸Kuali tla oksekimeh gentejtih motekipachovah por imejvah, pero ma yeto ika tlen kuali, iva ma yeto nochipa, iva amo san ikuak nika inmovah. ¹⁹Ne nimechneki kemi innopilvah, pero mientras ayamo inmotlamih kemi Cristo, innechtlajyoviltiskeh miek, kemi ikuak tlajyovia se sivatl ika kualolistli ikuak nesi ikone. ²⁰Oniknekiskia onieskia axka ompa inmovah para velis nimechtlapovis ok tlamanli, pero amo ok niktilia tlán nikchivas inmovah.

Ejemplo de Agar ivan Sara

²¹Imejvah tlen inkinekih inyeskeh imak itlanavatil Moisés, techilvikah se tlamanli: ¿Yi neli inkimatih tlen kijtova itlanavatil Moisés? ²²Porke kajki ikuilitok ke Abraham okinpixki ome ipilvah: se okipixki ivan sivatl tlen tlakovali iva oksé okipixki ivan itonana tlen amo okatka tlakovali. ²³Ikone in sivatl tlen tlakovali oneski ijkó kemi tinochtin tinesih, pero ikone in sivatl tlen amo tlakovali oneski para ma mochiva tlen toYejwatzsi okitekakiti. ²⁴Yejón techajsikamatiltia se tlamanli. In ome sivameh kijtosneki ome moyekkavalistih. In sivatl Agar kijtosneki yen moyekkavalistli tlen omochi kan tepetl Sinaí, tlen nesih ikonevah para yeskeh tlakovaltih. ²⁵Porke Agar kijtosneki yen tepetl Sinaí tlen kajki Arabia, iva nojiki kijtosneki tlen axka siudad de Jerusalén. Iva nin siudad ivan ipilvah kateh kemi oyeskia tlakovaltih. ²⁶Pero tlen amo tlakovali, kijtosneki yen

Jerusalén tlen kajki ilvikak, iva yen mochijtok tomama.²⁷ Porke in Tiotlajkuiloli kijtova:

Xipaki te sivatl tlen amo veli timokoneajsi, te tlen amo tikinpiia mokonevah.

Xitzajtzi ika pakilstli, te tlen amo tikixmati in kualolistli ika konetl.

Porke in sivatl tlen okikajkeh kinpias okachi miekeh ikonevah
ke tlen kipia itotata.

²⁸ Noknivah, imejvah nojki inmochijtokeh kemi Isaac, inmochijtokeh intepilvah de tlen Dios okikakiti in Abraham. ²⁹ Iva ijkó kemi itech nekateh tonaltih ikone in Agar tlen oneski ijkó kemi tinochtín tinesih, san tlen amo okitoktiaya in chokotzi Isaac tlen oneski ika ivelilitis in Tiojijyotzintli, iva axka nojki ijkó panolo. ³⁰ Pero ¿tlán kijtova in Tiotlajkuiloli? In Tiotlajkuiloli kijtova: “Xikixti de nika in sivatl tlen tlakovali, xikixtikah ivan ikone, porke ikone in sivatl tlen tlakovali amitla kitlaaxkatiskeh, sino kitlaaxkatiskeh yen ikone in sivatl tlen amo tlakovali.” ³¹ Ijkó pues, noknivah, tejvah amo tiipilvah in sivatl tlen tlakovali, sino tiipilvah de tlen amo tlakovali.

Cristo yotechtotonki

5 ¹ Cristo yotechtotonki para ayakmo ma tiilpitokah. Ijkó ximokavakah, iva ayakmo oksemi ma imechilpikah itech itlanavatil Moisés.

² Techkakilikah. Ne, niPablo, nimechilvia: Tlaimejvah inmoten-

machiskeh itech sirkunsión, tonses tlen Cristo okichi amitla imechpalevis. ³ Oksemi nimechnejmachtia: Nochtin tlen mosirkunsidarskeh, moneki kivelkakiskeh nochi tlen kijtova itlanavatil Moisés. ⁴ Tlen kinekih yeskeh tlakamelajkeh por kivelkakih itlanavatil Moisés, kijtosneki yomosekankuikeh de Cristo, iva yokikajkeh se lado iiknomachilis in toYejwatzi. ⁵ Pero tejvah ika yen Tiojijyotzintli tikpiyah nechialistli nik tieskeh titlakamelajkeh ika totlaneltokalis. ⁶ Ijkuak tikateh ivan Cristo Jesús, ayakmo kipia tlen kittas tla se kajki sirkunsidado o noso amo. Tlen kipia tlen kittas yen tlaneltokalistli inavak Cristo, iva yejón tlaneltokalistli kichiva ma titetlaso tlakah.

⁷ Imejvah kuali onayah. ¿Akin omechtzakuili para ayakmo xikvelkakikah in melajkayotl? ⁸ Yejón tlamachtilistli tlen ika imechtlanelkotijtokeh mach vitz de toYejwatzi tlen omechnotzki. ⁹ Kemi kijtovah: “San ika tzikitzi xokotixtli veli kixokolia nochi in tixtli.” ¹⁰ Ne nimotenmachia inavak toTeko de ke amo inkiyejyekoskeh oksé tlamantli de kemi tlen ne onimechmacht. Pero toYejwatzi kitlajyoviltis tlen imechkuatlapololtia, san akin yeski.

¹¹ Noknivah, tla ne onitlamachiskia ke nochtin moneki mosirkunsidarskeh, in judiojtih amo onechchololtijinemiskiah, iva in tlamachtilistli de imikilis in Cristo itech krus amo okinkualaniskia. ¹² Pero yejonmeh tlen imechkuatlapololtiah amo san ma mosirkunsidarakah, sino san semi ma kimotekilikah nochi.

¹³ Noknivah, imejvah toYejwatzi omechnotzki para xikajkatokah. Pero amo por yinkajkatokeh axka velis inkichivaskeh san tlan kinekis imotlaltikpaktlanekilis. Okachi kuali xiknejnekikah yejón nekajkavalistli para ximopalevikah se ivan oksé ika tlasoxtlistli. ¹⁴ Porke nochtin tlanavatiltih tlen toYejwatzi okinmakak Moisés, motlami sa se tlanavatili: “Xiktlasoxtla in mokni kemi te timotlasoxtla.” ¹⁵ Pero tla imejvah inmotetexojtoskeh iva inmokuajtoskeh se ivan oksé, xikpiakah kuidado, velis san mismo imejvah inmotlamiskeh.

Ma se nemi kemi kineki in Tioijyotzintli

¹⁶ Por eso nimechilvia: Xikavilikah in Tioijyotzintli ma imechyakana itech inmonemilis, iva ijkó amo inkinkekiskeh inkichivaskeh tlen kineki inmotlaltikpaktlanekilis. ¹⁷ Porke in totlaltikpaktlanekilis amo ivan movika in Tioijyotzintli, iva in Tioijyotzintli amo ivan movika in totlaltikpaktlanekilis. Nochtin omeh amo movikah, iva por eso imejvah amo veli inkichivah tlen kuali tlen inkinekih. ¹⁸ Pero tla imechyakana in Tioijyotzintli, kijtosneki ayakmo inkateh imak itlanavatil Moisés para inkivelkakiskeh.

¹⁹ Tlen kimokaviliah ma kinyakaná tlen kineki intlaltikpaktlanekilis, niman motta tlen kichivah: avilnemih, pitzonemih, karayonnemih, ²⁰ kinmavistiliah diosmeh tlen tlamachivaltih, tetlajchiviah, te-kualankaitakeh, kimomaganíh,

chavaterojtih, kuejsijkeh, itla kinekih san para yejvah, tetlajkoxelojkeh, mosekankuih kichivah ingrupo, ²¹ ne-xikoltih, temiktijkeh, tlavankeh, sa panova kipakilismakah inkuerpo iva kichivah oksekimeh tlamantih kemi ninmeh. Ne nimechnejmachtia ijkó kemi achto ipa yonimechilvi, ke tlen ijkó kichivah amo poviskeh kan toYejwatzi tlanavatia.

²² Pero in Tioijyotzintli techtoktia ma titetlasoxtlakah, ma tikpiakah pakilistli, yorsevilistli, tlaxikolisticli, ma se yeto kuali tlakatl, ma se kitechivili tlen kuali, ma se yeto tenmachtli, ²³ ma se yeto yolyamanki iva ma se kimati ma motlakavalti. Amo onka nion se tlanavatili tlen ma yeto en kontra de ninmeh tlamantih. ²⁴ Iva tlen povih inavak Cristo, yokikrusifikasiarojkeh intlaltikpaktlanekilis iva inmilevilis amo kuali. ²⁵ Axka como in Tioijyotzintli yotechmakak yankuik nemilistli, ma tkmokavilikah yen Tioijyotzintli ma techyakana.

²⁶ Amo ma timoweinekikah, nion amo ma timopepevaltikah ika itla tlamantli se ivan oksé, iva nion amo ma timonexikolitakah se ivan oksé.

Ximopalevikah se ivan oksé

6 ¹ Noknivah, tla íkka tokni vetzi itech itla tlajtlakoli, imejvah tlen imechyakana in Tioijyotzintli, xikpalevikah ika yolyamanilistli para ma moyektlali. Pero xikpiakah kuidado amo san kichiva imejvah noiiki inveziskeh itech yejón tlajtlakoli. ² Ximopalevikah se ivan oksé ijkuaq imechpanos itla ovijkayotl.

Tla ijkó inkichivaskeh, kijtosneki inkivelkakih itlanavatil in Cristo.

³Tla íkka momachilia weititok, maski amo neli, san ye iselti mokaj-kayava. ⁴Kada se ma motlajtlata ika tlen kichiva, tla kuali tlen kichiva, velis momachilis kuali ika yejón, pero amo ma moparejaro invan ok-sekimeh. ⁵Kada se ma ompa kittá tlen ye inemilis.

⁶Tlen kiselia tlamachtilistli de itlajtol in toYejwatzi, moneki kipa-levis itlamachti ika nochí tlaman-tli tlen kuali tlen ye kipia.

⁷Amo xikyejyekokah ke imejvah velis inkikajkayavaskeh in toYejwatzi. Kada se kipixkas tlen okitookak.

⁸Tlen kitooka tlen kipaktia itlaltik-paktlanekilis, kipixkas mikilistli. Pero tlen kitooka tlen kipaktia in Tioijyotzintli, kipixkas nemilistli pa-ra semijkak. ⁹Amo ma tisotlavakah de tikchivaskeh tlen kuali, porke tla amo timoxijxikoskeh, ajsis tonali tipixkaskeh. ¹⁰Por eso, nochipa ijkua-k tiveliskeh, ma tikchivakah tlen kuali innavak nochtin, pero okachi innavak toknivah tlen tlaneltokakeh.

Nejmachtilistli iva momakavalistli de Pablo

¹¹Xikinmitakah ninmeh wej-wei letrajtih tlen nimechijkuililia ika noma. ¹²Nekateh tlen kinekih imechchikaviliskeh ximosirkunsida-rokah, ijkó kichivah porke kinekih

mokavaskeh kuali invan gentejtih. Amo kinekih ma kinchochololti-kah por tetlapoviskeh ke san yen imikilis in Cristo itech krus veli temakixtia. ¹³Pero nion yejvah tlen mosirkunsidarovah amo kivelkakih nochí tlen kijtova itlanavatil Moisés. Pero yejvah kinekih ximosirkunsida-rokah, para ijkó motenpovaskeh ke yejvah ovelikeh omechchikavilijkeh para onmosirkunsidarojkeh. ¹⁴Pero ne amo kema ma nikyejyeko nimo-tenpovas de itla tlaman-tli, sino san yen de imikilis in toTeko Jesucristo itech krus. Pues por yen imikilis in Cristo itech krus, para ne nochí tlaman-tli de nin tlaltikpaktli yomikki, iva ne nojki yonimikki para yen tlaman-tih de nin tlaltikpaktli. ¹⁵Amitla ipati tla se kajki sirkunsi-dado o noso amo. Tlen yi neli ipati yen yo se neski de yankuik. ¹⁶ToYej-watzi ma kinmaka yolsevilistli iva iknomatilistli nochtin tlen nemih ijkó kemi kijtova nin tlamachtilis-tli, kijtosneki nochtin tlen yi neli iaxkawah in toYejwatzi.

¹⁷De nika para tlayakapa, amo ok íkka ma nechkuejso ika yejonmeh tlaman-tih. Porke nestok sentetl itech nokuerpo kan onechmagakeh, iva yejón kiteititiah ke yonitlajyovi por nipovi inavak toTeko Jesús.

¹⁸Noknivah, iiknomachilis in toTeko Jesucristo ma yeto itech in-moyolo. Ijkó ma yeto.